

Mytna 23, 811 01 Bratislava
Tel.: 02/5700 4501, fax: 02/5700 4502
IČO: 30797764

DODATOK č. 1
k Zmluve o poskytnutí prostriedkov č. VMSP-P-0083-09

Agentúra na podporu výskumu a vývoja

Mytna 23
P.O.BOX 346
814 99 Bratislava
IČO: 30797764
DIČ: 2022132563
Bankové spojenie: Štátna pokladnica, Radlinského 32, 810 05 Bratislava
číslo účtu: 7000115379/8180
v zastúpení: Ing. Ján Šedivý, CSc., riaditeľ agentúry
(ďalej len „poskytovateľ“ alebo „zmluvná strana“)

Výskumný ústav papiera a celulózy a.s.

Lamačská cesta 3
841 04 Bratislava
IČO: 31380051
DIČ: 2020346449
Bankové spojenie a číslo účtu: J & T Banka a.s., 1200010961/8320
v zastúpení: Ing. Štefan Boháček, PhD., generálny riaditeľ a predseda predstavenstva
osoba zodpovedná za riešenie projektu: Ing. Juraj Schwartz, riaditeľ úseku implementácie
výsledkov výskumu
(ďalej len „prijemca“ alebo „zmluvná strana“)

za nasledovných zmluvných

p o d m i e n o k :

I. Úvodné ustanovenie

1. Dňa 03.09.2009 bola medzi poskytovateľom a príjemcom uzatvorená Zmluva o poskytnutí prostriedkov č. VMSP-P-0083-09, ďalej len „Zmluva“.

II. Predmet dodatku

1. Predmetom tohto dodatku je úprava práv a povinností zmluvných strán pri poskytnutí - prvej časti finančných prostriedkov príjemcovi - v zmysle článku II. odsek 10 a 11 Zmluvy špecifikovanej v článku I. tohto dodatku uzatvoreného medzi poskytovateľom a príjemcom.
2. Pod prvou časťou finančných prostriedkov sa rozumie – poskytnutie finančných prostriedkov príjemcovi prostredníctvom tohto dodatku po predložení priebežnej ročnej správy poskytovateľovi v zmysle článku II. odsek 11 Zmluvy.

3. Predmetom tohto dodatku je aj zmena a úprava Prílohy č. 2 Zmluvy - Zásady hospodárenia.

III. Realizácia prvej časti finančných prostriedkov

1. Zmluvné strany sa dohodli v súlade s článkom II. odsek 11 Zmluvy na poskytnutí prvej časti finančných prostriedkov na rozpočtový rok 2010 nasledovne:

prvá časť finančných prostriedkov na bežné výdavky v celkovej výške **57 826,50 Eur** (slovom „Päťdesiatšesťtisícosemstodvadsaťšesť eur a päťdesiat eurocentov“).

2. Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ poskytne finančné prostriedky na účet príjemcu: **1200010961 / 8320**.
3. Poskytnutie druhej časti finančných prostriedkov v zmysle článku II. odsek 11 Zmluvy, ako aj ich výška, sú podmienené schválením priebežnej ročnej správy radou poskytovateľa a v prípade ich schválenia budú predmetom osobitného dodatku k Zmluve.

IV. Realizácia Čl. II. ods. 3 tohto dodatku

1. Zmluvné strany sa dohodli, že príloha č. 2. Zmluvy Zásady hospodárenia sa v plnom rozsahu nahrádzajú novou prílohou č. 2 Zásady hospodárenia 1, ktoré tvoria ako príloha nedeliteľnú súčasť tohto dodatku.
2. Nové Zásady hospodárenia 1, ktoré tvoria prílohu tohto dodatku, nadobúdajú platnosť a účinnosť dňom podpísania tohto dodatku k Zmluve.

V. Záverečné ustanovenia

1. V ostatných ustanoveniach sa Zmluva v platnom znení nemení a zostáva v platnosti ako celok.
2. Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu jeho písomného vyhotovenia obidvomi zmluvnými stranami.
3. Tento dodatok je vyhotovený v dvoch rovnocenných exemplároch, pričom pri podpise dodatku preberá každá zo zmluvných strán jeden jeho exemplár.
4. Zmluvné strany si dodatok riadne prečítali, porozumeli jeho obsahu a na znak súhlasu s ním ho slobodne a vážne podpisujú.

V Bratislave, dňa 08-03-2010

Ing. Ján Sedivý, CSc.

riaditeľ Agentúry na podporu
výskumu a vývoja

AGENTÚRA NA PODPORU
VÝSKUMU A VÝVOJA
811 01 BRATISLAVA
02/20 1001 Fax: 02/57204599
IČO: 30797764

V Bratislave, dňa 22.2.2010

Ing. Štefan Boháček, PhD.

Generálny riaditeľ a predseda
predstavenstva

Výskumného ústavu papiera
a celulózy a.s.